



Brüsszel, 2021. január 19.
(OR. en)

5322/21

LIMITE

COPS 14
POLMIL 5
EUMC 6
CFSP/PESC 27
CSDP/PSDC 10
COAFR 15

FELJEGYZÉS AZ „I/A” NAPIRENDI PONTHOZ

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	az Állandó Képviselők Bizottsága (II. rész)/a Tanács
Tárgy:	A Tanács következtetései a tengeri jelenlétek koordinálásának koncepciójával kapcsolatos, guineai-öböli kísérleti projekt elindításáról

1. A katonapolitikai kérdésekkel foglalkozó csoport (PMG) 2021. január 15-én megállapodásra jutott *a tengeri jelenlétek koordinálásának koncepciójával kapcsolatos, guineai-öböli kísérleti projekt elindításáról szóló tanácsi következtetések* tervezetéről.
2. A Politikai és Biztonsági Bizottság (PBB) 2021. január 19-én jóváhagyta a tanácsi következtetéstervezetet, hogy azt az Állandó Képviselők Bizottságán (COREPER) keresztül elfogadásra továbbítani lehessen a Tanácsnak.
3. Ennélfogva felkérjük a COREPER-t, hogy hagyja jóvá a tanácsi következtetéseknek a mellékletben foglalt tervezetét, majd elfogadás céljából nyújtsa be azt a Tanácsnak.

**A TANÁCS KÖVETKEZTETÉSEI A TENGERI JELENLÉTEK KOORDINÁLÁSÁNAK
KONCEPCIÓJÁVAL KAPCSOLATOS, GUINEAI-ÖBÖLI KÍSÉRLETI PROJEKT
ELINDÍTÁSÁRÓL**

1. A Tanács hangsúlyozza a Guineai-öböl térségének stratégiai jelentőségét, és újólág megerősíti azon régóta fennálló elkötelezettségét, hogy támogassa a nyugat- és közép-afrikai államokat a tengeri védelemmel kapcsolatos számos kihívás – többek között a szervezett bűnözés – kezelésére irányuló erőfeszítéseikben.
2. Különösen a nyugat- és közép-afrikai államok, amelyek elsődlegesen felelősek a régióban a tengeri bűnözés elleni küzdelemért, már 2013 júniusában politikai kötelezettségvállalásokat tettek „a Nyugat- és Közép-Afrikát érintő, hajók elleni kalózkodás és fegyveres rablások, valamint az illegális tengerészeti tevékenységek visszaszorítására vonatkozó magatartási kódex” keretében. Ezek a kötelezettségvállalások döntő szerepet játszottak a tengeri védelemmel kapcsolatos koordináció és együttműködés javítását célzó yaoundéi rendszer fokozatos létrehozásában.
3. Mindazonáltal a Guineai-öböl környezete továbbra is kihívásokkal teli, amelyben a kalózkodás, a tengeren elkövetett fegyveres rablások, a tengerészek elrablása, a jogellenes, be nem jelentett és szabályozatlan halászat, a kábítószeres és fegyveres csempészsége és tiltott kereskedelme, valamint a nemzetközi szervezett bűnözés jelentős és egyre növekvő fenyegetést jelentenek a tengeri védelemre nézve, hatással vannak a hajózás szabadságára, ezáltal veszélyeztetik a jelentős kereskedelmi útvonalakat, veszélybe sodorják az egész régió fenntartható fejlődését és a lakosság megélhetését, továbbá a környezet és a biológiai sokféleség állapotának a romlásához vezetnek.
4. Ezzel összefüggésben az EU elkötelezett amellett, hogy erőteljesebb európai operatív szerepvállalás révén fokozza a Guineai-öböl part menti államaival és a yaoundéi rendszer szervezeteivel folytatott munkát, többek között azáltal, hogy biztosítja a tagállamok e stratégiai területen végzett tevékenységei közötti folytonosságot, rugalmasságot, kiegészítő jellegű és szinergiát, szem előtt tartva a tengerhasznosítási ágazattal való együttműködést is.

5. Emlékeztetve az EU tengeri védelmi stratégiájára és a kapcsolódó cselekvési tervre, valamint a Guineai-öbölre vonatkozó uniós stratégiára és az ahhoz kapcsolódó cselekvési tervre, a 2020. június 17-i tanácsi következtetések nyomán a Tanács elindítja a tengeri jelenlétek koordinálásának koncepciójával kapcsolatos, guineai-öböli kísérleti projektet. Bár elkülönül a KBVP-misszióktól és -műveletektől, ezen új uniós kezdeményezés kísérleti projektje – amely tükrözi az Uniónak a tengeri védelem szolgáltatójaként betöltött növekvő szerepét – jelentős mértékben hozzájárulhat a Guineai-öböl biztonsági kihívásainak kezeléséhez.

E tekintetben a tengeri jelenlétek koordinálásának kísérleti projektje várhatóan lehetővé teszi az EU számára, hogy:

- fokozza az EU tengeri jelenlétének láthatóságát és támogassa az Unió stratégiai és politikai célkitűzéseit, beleértve a konfliktusmegelőzést, szoros együttműködésben a nemzetközi és regionális partnerekkel;
- előmozdítsa a nemzetközi tengeri együttműködést a nemzetközi joggal és különösen az ENSZ Tengerjogi Egyezményével összhangban, valamint meghatározott területeken a tengeri védelem területén folytatott információcserét;
- azt pragmatikus tengerügyi eszközként használhassa fel az EU integrált megközelítésének részeként.

6. Ebben a keretben a Tanács:

- tengeri érdektérületeként határozza meg a Guineai-öblöt, és üdvözli a tengeri érdektérületek koordinációs egységének (*Maritime Area of Interest Coordination Cell*, MAICC) létrehozását;
- elismeri annak fontosságát, hogy a tagállamok önkéntes alapon tovább javítsák a tengeri érdektérületen telepített csapataik által végrehajtott fellépések koordinációját. A Tanács biztosítani fogja a politikai ellenőrzést, és stratégiai iránymutatást fog nyújtani a tengeri jelenlétek koordinálása kísérleti projektjének végrehajtása tekintetében;
- hangsúlyozza annak fontosságát, hogy fokozzák a tengeri védelemmel kapcsolatos információk önkéntes megosztását a tagállamok és a partnerek között a tengeri jelenlétek koordinálásának kísérleti projektjében, amennyiben és amikor azt megfelelőnek tartják a tengeri érdektérületen a tengeri helyzetismeret javítása érdekében;
- a tengeri jelenlétek koordinálása koncepciójának végrehajtásából levont tanulságok alapján a Tanács meg fogja vizsgálni annak lehetőségét, hogy ezt a koncepciót más uniós tengeri érdektérületeken is alkalmazzák;
- 2022 januárjáig vissza fog térni a tengeri jelenlétek koordinálásának koncepciójával kapcsolatos, guineai-öböli kísérleti projekt végrehajtására.

7. A Tanács várakozással tekint az elé, hogy e munka előrevitele során továbbra is szoros együttműködést folytasson a nyugat- és közép-afrikai államokkal, valamint a yaoundéi rendszer szervezeteivel.
-